DATA SHEET

KARTA PRODUKTU / PRODUKTKARTE / FICHE PRODUIT

Cell-Fast Sp. z o.o.
ul. W. Grabskiego 31, 37-450 Stalowa Wola, PL

Sales Department / Dział Handlowy
Vertriebsabteilung / Service commercial
ul. Drzymały 41, 38-400 Krosno, PL
tel. +48 13 43 210 31, +48 13 43 638 29
fax +48 13 43 661 44, +48 13 42 012 20
e-mail: info@cellfast.com.pl
www.cellfast.com.pl

TECHNICAL
PLANT PESTICIDES HOSE

EN Reinforced hose for plant protection products

- designed for transporting all types of plant protection products, compressed air, and light chemicals
- 3-layer hose made of PVC, cross braiding made of PET
- free of cadmium, barium, lead and phthalates
- operating temperature range: -10°C/+60°C (ALL SEASON)
- durable and flexible (FLEXI)

Compliant with:

- Safety certificate - Symbol B(26), ZETOM/KT/2019/03: 15/17/Z
- EU Regulation 1907/2006 (REACH)
- EU Regulation 2019/1021 (POP)
- EU Regulation 2023/988 (GPSR)
- Directive 94/62/EC (packaging)
- Standard PN-EN ISO 1307:2008 (size)

DE Verstärkter Schlauch für Pflanzenschutzmittel

- für den Transport aller Pflanzenschutzmittel, Druckluft und leichter Chemikalien
- 3-lagiger Schlauch aus PVC, Kreuzgeflecht aus PET
- frei von Cadmium, Barium, Blei und Phthalaten
- Betriebstemperaturbereich: -10°C/+60°C (ALL SEASON)
- robust und flexibel (FLEXI)

Konform mit:

- Sicherheitszertifikat - Zeichen B(26), ZETOM/KT/2019/03: 15/17/Z
- EU-Verordnung 1907/2006 (REACH)
- EU-Verordnung 2019/1021 (POP)
- EU-Verordnung 2023/988 (GPSR)
- Richtlinie 94/62/EG (Verpackungen)
- Norm PN-EN ISO 1307:2008 (Größe)

PL Wąż zbrojony do środków ochrony roślin

- przeznaczony do przesyłu wszelkich środków ochrony roślin, sprężonego powietrza i lekkich chemikaliów
- wąż 3-warstwowy wykonany z PVC, oplot krzyżowy z PET
- wolny od kadmu, baru, ołowiu oraz ftalanów
- zakres temperatur roboczych: -10°C/+60°C (ALL SEASON)
- wytrzymały i elastyczny (FLEXI)

Zgodny z:

- Certyfikat bezpieczeństwa - Znak B(26), ZETOM/KT/2019/03: 15/17/Z
- Rozporządzenie UE 1907/2006 (REACH)
- Rozporządzenie UE 2019/1021 (POP)
- Rozporządzenie UE 2023/988 (GPSR)
- Dyrektywa 94/62/WE (opakowania)
- Norma PN-EN ISO 1307:2008 (rozmiar)

FR Tuyau renforcé de produits phytosanitaires

- destiné au transport de tous les produits phytosanitaires, de l'air comprimé et des produits chimiques légers
- tuyau à 3 couches en PVC, tressage croisé en PET
- sans cadmium, baryum, plomb ni phtalates
- plage de températures de fonctionnement : -10 °C/+60 °C (ALL SEASON)
- résistant et flexible (FLEXI)

Conforme à :

- Certificat de sécurité - Symbole B(26), ZETOM/KT/2019/03: 15/17/Z
- Règlement UE 1907/2006 (REACH)
- Règlement UE 2019/1021 (POP)
- Règlement UE 2023/988 (GPSR)
- Directive 94/62/CE (emballages)
- Norme PN-EN ISO 1307:2008 (taille)

Product code Kod produktu Produktcode Code produit	**Inner diameter** Średnica wewnętrzna Innendurchmesser Diamètre intérieur	**Wall thickness** Grubość ścianki Wandstärke Épaisseur de la paroi	**Outer diameter** Średnica zewnętrzna Außendurchmesser Diamètre extérieur	**Working pressure** Ciśnienie robocze Arbeitsdruck Pression de service	**Burst pressure** Ciśnienie rozrywające Berstdruck Pression d'éclatement	**Roll length** Długość rolki Rollenlänge Longueur du rouleau	**Roll weight** Waga rolki Rollengewicht Poids du rouleau (net / netto) (±5%)
20-296	12,5 mm	3,0 mm	18,5 mm	20 bar	60 bar	50 m	9,30 kg

MADE IN POLAND

PL Tolerancje wymiarowe zgodne z normą PN-EN ISO 1307:2008. Podane wartości w tabeli odnoszą się do temperatury otoczenia 23°C.
DE Größe Toleranz vorschriftsgemäß der Norm PN-EN ISO 1307:2008. Die in der Tabelle angegebene Werte beziehen sich auf eine Temperatur der Umgebung von 23°C.
EN Size tolerance according to the PN-EN ISO 1307:2008 regulation. Values presented in the table relate to the temperature of the surrounding of 23°C.
FR Tolérance dimensionnelle selon la norme PN-EN ISO 1307:2008. Les valeurs présentées dans le tableau se rapportent à une température ambiante de 23 °C.